Declaration and Power of Attorney for Patent Application

特許出願宣言書及び委任状

Japanese Language Declaration

日本語宣言書

下配の氏名の発明者として、私は以下の通り宣言します。	As a below named inventor, I hereby declare that:
私の住所、私書箱、国籍は下記の私の氏名の後に記載された通りです。	My residence, post office address and citizenship are as stated next to my name,
下記の名称の発明に関して請求範囲に記載され、特許出 額している発明内容について、私が最初かつ唯一の発明者 (下記の氏名が一つの場合)もしくは最初かつ共同発明者であ ると(下記の名称が複数の場合)様じています。	I believe I am the original, first and sole inventor (if only one name is listed below) or an original, first and joint inventor (if piural names are listed below) of the subject matter which is claimed and for which a patent is sought on the invention entitled
	INFORMATION TERMINAL APPARATUS
上記発明の明報書(下記の模でX印がついていない場合は、本書に能付)は、	the specification of which is attached hereto unless the following box is checked:
ー月日に提出され、米国出願番号または特許協定条約	was filed on as United States Application Number or PCT International Application Number
国際出版番号を とし、 (該当する場合) に訂正されました。	and was amended on(if applicable).
私は、特許請求範囲を含む上記打正後の明細書を検討し、内容を理解していることをここに表明します。	I hereby state that I have reviewed and understand the contents of the above-identified specification, including the claims, as amended by any amendment referred to above.
私は、運邦規則注負第37編第1条56項に定発されるとおり、 特許資格の有無について重要な情報を開示する義務があることを認めます。	I acknowledge the duty to disclose information which is material to patentability as defined in Title 37, Code of Federal Regulations, Section 1.56.

A STATE OF THE PERSON NAMED IN TRACTOR AND ADDRESS OF THE PERSON NAMED IN THE PERSON N

THE REPORT OF THE PERSON AND PARTY OF THE PERSON AND PE

Japanese Language Declaration

(日本語宣言書)

私は、米国 差典第33編第119条(a)-(d)項又は第365条(b) 項に基金下記の、米国以外の国の少なくとも一カ国を指定している特許協力条約第363条(a)項に基づく国際出願、又は外籍での特許出願もして送明者証の出版についての外国優先権をごに主要でいる本出願の前に出版された特許または長明者証の外国出版を以下に、枠内をマークすることで、売していませて、

I hereby claim foreign priority under Title 35, United States Code, Section 119(a)-(d) or 365(b) of any foreign application(s) for patient or inventior's certificate, or 365(a) of any PCT international application which designated at least one country other than the United States, listed below and have also identified below, by checking the box, any foreign application for patient or inventor's certificate, or PCT International application having a filing date before that of the application on which priority is claimed.

Priority Not Claimed 優先権主張なし

Prior Foreign Applications 外国での先行出願	
P.2000-313247	Japan
(Number) (番号)	(Country (国名)
(Number) (番号)	(Country (国名)
(Number) (番号)	(Country (国名)
私は、第35編米国法典119条(e)項 規定に記載された権利をここに主張到	
(Application No.)	(Filing

13/October/2000

(Day/Month/Year Filed)
(出願年月日)

(Day/Month/Year Filed)
(出願年月日)

)米国特許出顧 I here Section

(Application No.) (出版番号) (出版日) 私は、下記の米国法典第35編第120条に基づいて下記の I hereby claim the benefit under Title 35, United States Code, Section 119(e) of any United States provisional application(s) listed below.

米国内計画版(企工出来)ある場面は120家に最かりて下記の特別の場合を対していた。 特別の場合を対していた権利、又は米国を企業とします。又、 本出版の合新な前面の内容が米国治良者の56歳前12条第1 出版に開示されていない。限り、その先行を先行する米国特別 は一個に開示されていない。現立、その先行来の自動事態出版技術 時で本出版書の日本国内又は特許協力表的国際出版技術 自までの期間中に入手され、選邦規則出典第37編第1 55項で定義された特許資格の有無に関する重要な情報について 電源義務があることを設施しています。 (Application No.) (Filing Date) (出願番号) (出願日)

(Filing Date)

(出版日)

(Filing Date)

(出願日)

I hereby claim the benefit of Title 35, United States Code Section 120 of any United States application(s), or 35(c) of any PCT International application designating the United States, listed below and, insofar as the subject matter of each of the claims of this application is not disclosed in the prior United States or PCT International application in the manner provided by the first paragraph of Title 35, United States Code Section 112. I acknowledge the duty to disclose any material information which is material to patentability as defined in Title 37, Code of Federal Regulations, Section 1.56 which became available between the filing date of the prior application and the national or PCT international filing date of this application:

私は、私自身の知販に基づいて水宜倉中で私が行う表明が 真実であり、かつ私の入手した情報と私の信ずるところに基づく 表明が全て真実であると信じていること、さらに改意になされた 虚偽の表明及びそれと同等の行為は米国社典第18日第11日 来に基づき、助金または内装、もしてはその間方により影割され ること、そしてそのような数章による虚偽の声明を行えば、出願し た、又は既に計可された背やの有効性が失われることを認識 し、よってここに上記のごとく直響を致します。

(Application No.)

(出願番号)

(Application No.)

(出願番号)

(Status: Patented, Pending, Abandoned) (現況: 特許許可済、孫属中、放棄済) (Status: Patented, Pending, Abandoned) (現況: 特許許可済、孫属中、放棄茶)

I hereby declare that all statements made herein of my own knowledge are true and that all statements made on information and belief are believed to be true; and further that these statements were made with the knowledge that willful false statements and, the like so made are punishable by fine or imprisonment, or both, under Section 1001 of Title 18 of the United States Code and that such willful false statements may jeopardize the validity of the application or any patent issued thereon.

Japanese Language Declaration (自本語言言書)

委任状: 私は、下記の発明者として、本出願に闘する一切の 手続きを米国特許商標局に対して遂行する弁理士又は代理 人として、下記のものを指名致します。(弁護士、又は代理人の 氏名及び登録番号を明記のこと)

POWER OF ATTORNEY: As a named inventor, I hereby appoint the following attorney(s) and/or agent(s) to - prosecute this application and transact all business in the Patent and Trademark Office connected therewith (list name and registration number)

John H. Mion, Reg. No. 18,879; Thomas J. Macpeak, Reg. No. 19,292; Robert J. Seas, Jr., Reg. No. 21,092; Darryl Mexic, Reg. No. 23,063; Robert V. Sloan, Reg. No. 22,775; Peter D. Olexy, Reg. No. 24,513; J. Frank Osha, Reg. No. 24,625; Waddell A. Biggart, Reg. No. 24.861; Louis Gubinsky, Reg. No. 24.835; Neil B. Siegel, Reg. No. 25.200; David J. Cushing. Reg. No. 28,703; John R. Inge. Reg. No. 26,916; Joseph J. Ruch, Jr., Reg. No. 26,577; Sheldon I. Landsman, Reg. No. 25,430; Richard C. Turner, Reg. No. 29,710; Howard L. Bernstein, Reg. No. 25,665; Alan J. Kasper, Reg. No. 25,426; Kenneth J. Burchfiel, Reg. No. 31,333; Gordon Kit, Reg. No. 30,764; Susan J. Mack, Reg. No. 30,951; Frank L. Bernstein, Reg. No. 31,484; Mark Boland, Reg. No. 32,197; William H. Mandir, Reg. No. 32,156; Scott M. Daniels, Reg. No. 32,562; Brian W. Hannon, Reg. No. 32,778; Abraham J. Rosner, Reg. No. 33,276; Bruce E. Kramer, Reg. No. 33,725; Paul F. Neils, Reg. No. 33,102 and Brett S. Sylvester, Reg. No. 32,765

書類送付先:

Hallit fittiglischell erformer den

70

11

Send Correspondence to:

SUGHRUE, MION, ZINN, MACPEAK & SEAS, PLLC 2100 Pennsylvania Avenue, N.W., Washington, D.C. 20037-3202

直通截話連絡先:(名称及び電話番号) Direct Telephone Calls to: (name and telephone number) (202)293-7060 端ーVけ第一登明者を Full name of sole or first inventor S Cara Kiyoshi MATSUTANI 発明者の署名 nventor's signature Date February 20, malsulani 2001 住所 Tokyo, Japan 国额 Citizenship W Japan 職便の完生 Post office address c/o Mitsubishi Denki Kabushiki Kaisha. 2-3, Marunouchi 2-chome, Chivoda-ku, Tokyo 100-8310, Japan 第二共同発明者名(該当する場合) Full name of second joint inventor, if any 第二発明者の署名 Second inventor's signature 住所 Residence 131 Si Citizenship 郵便の布井 Post office address

(第三以降の共同発明者についても同様に記載し、署名をするこ(Supply similar information and signature for third and Ł.) subsequent joint inventors.)